

St. John Nepomucene Church

First Avenue at 66th Street

MASS SCHEDULE

Saturday (Vigil): 5pm

Sunday: 9am, 10:15am (Slovak) 12pm, 6pm

Daily Mass: 12:15 pm

CONFESSION Schedule (Or by appointment, e-mail a priest)

Wednesday & Friday 12 pm
Saturday 4:30 pm
Sunday 11:15 am (Slovak)

St. Frances Xavier Cabrini Church

504 Main Street, Roosevelt Island

Sunday Mass: 8:30am & 10:30am

Daily Mass (Tuesday-Friday) 9am

CONFESSION Tuesday-Friday 8:30 am (Or by appointment)

Parish Office

411 East 66th Street, NY, NY 10065 | Phone: 212 - 734 - 4613
Hours: Mon - Thurs 10am-3pm | Friday (closed)



East River Catholics

St. John Nepomucene · St. Frances Xavier Cabrini
Slovenský Kostol Sv. Jána Nepomuckého

WEEKLY BITS / TÝŽDENNÉ OZNAMY

1. Daylight Saving Time ends Sunday, November 7. Please turn your clocks back one hour Saturday night.
 2. The NYC Marathon is this Sunday November 7th. Please note that First Avenue from 59th Street to the Willis Ave Bridge will be closed. If you wish to attend the 10:15am or 12:00pm Sunday Masses you may cross First Avenue south of 59th Street and walk up First or York Avenues.
 3. Sign up for our E-Newsletter or 'electronic bulletin' which is e-mailed each week. Contact the parish office 212-734-4613 or parishoffice@eastrivercatholics.org to provide your full name and e-mail address.
1. Letný čas končí v nedeľu 7. novembra. Nezabudnite si v sobotu večer posunúť hodinky o hodinu späť.
 2. Túto nedeľu 7. novembra bude NYC Maratón. First Avenue bude zavretá od 59th Street po Willis Ave Bridge. Ak by ste chceli prísť na sv. omšu o 10:15am alebo o 12:00pm, môžete prejsť cez First Avenue na juh od 59th Street a potom prejsť peši po First alebo York Avenue.
 3. Prihláste sa na odber nášho elektronického buletinu, ktorý posielame každý týždeň e-mailom. Kontaktujte farský úrad na čísle 212-734-4613, alebo na adrese parishoffice@eastrivercatholics.org; udajte svoje celé meno a e-mail adresu.

Weekly Collection - October 24, 2021

Sunday SJN: \$1,494 Sunday SFC: \$248
2nd Coll. (Mission) SJN: \$562 2nd Coll. SFC: \$225
Weekday: \$293 Candles: \$1,295

Weekly Collection - October 31, 2021

Sunday SJN: \$1,693 Sunday SFC: \$542
Weekday: \$401 Candles: \$900

FAITH DIRECT

August: SJN \$2,622 SFC \$1,338
September: SJN \$3,373 SFC \$1,373

2nd Collections | Druhé zbierky

NOVEMBER 14 - Fuel | Na pomoc s výdavkami na kúrenie a elektrinu
NOVEMBER 21 - Catholic Charities | Katolícke charity

ST. STEPHEN SOCIETY, BRANCH 716, ANNUAL MEETING

The St. Stephen Society, Branch 716 FCSU, will hold its annual meeting on Sunday, November 14, 2021 after the Slovak Mass in the hall of the St. John Nepomucene Church. On the agenda will be election of officers for 2022, financial report and discussion of plans for the coming year. All members are invited. Refreshments will be served after the meeting.

VÝROČNÁ SCHÔDZA SPOLKU SV. ŠTEFANA, Č. 716

Spolok Sv. Štefana, č. 716 IKSJ bude mať výročnú schôdzu v nedeľu, 14. novembra 2021 po slovenskej sv. omši v hale kostola Sv. Jána Nepomuckého. Na programe budú voľby úradníkov na rok 2022, finančná správa a plán činnosti na budúce obdobie. Všetci členovia sú vítaní. Po schôdzi bude malé občerstvenie.

Rev. Stefan Chanas, Administrator

fr.stefan@eastrivercatholics.org

Rev. Martin Kertys - Parochial Vicar

fr.martin@eastrivercatholics.org

Rev. Ronelo Anung - Parochial Vicar

fr.ron@eastrivercatholics.org

Rev. Richard D. Baker, M.Div., M.L.M. - Pastor

pastor@eastrivercatholics.org

Lisa Calabrese - Parish Manager, Director of Religious Ed.

parishfin@eastrivercatholics.org

Mark Pacoe - Director of Music, Director of Media Outreach

pacoe@eastrivercatholics.org

INTERNATIONAL BRUNCH FEAST OF ST. FRANCES CABRINI

We will celebrate St. Frances Cabrini's feast day (Nov. 13) after both the 8:30am and 10:30am Masses on **Sunday, November 14** at St. Frances Cabrini Church on Roosevelt Island. E-mail Guenther Gross, guenther.gross1@gmail.com or Lisa Calabrese, parishfin@eastrivercatholics.org by Thursday, Nov. 11th if you would like to bring one of your favorite dishes.

MEDZINÁRODNÝ BRUNCH VO SVIATOK SV. FRANTIŠKY CABRINI

Sviatok sv. Františky Cabrini (13. novembra) oslávime v **nedeľu 14. novembra** po svätých omšiach o 8:30 am a 10:30 am v kostole sv. Františky Cabrini na Roosevelt Island. Ak by ste chceli priniesť svoje obľúbené jedlo, e-mail Guentherovi Grossovi, guenther.gross1@gmail.com alebo Lise Calabrese, parishfin@eastrivercatholics.org do štvrtka 11. novembra.

ST. MATTHEW, BRANCH 45, ANNUAL MEETING

The St. Matthew Society, Branch 45 FCSU, will hold its annual meeting on Sunday, December 5, 2021 at 1PM in the rectory of the St. John Nepomucene Church. On the agenda will be election of officers for 2022, financial report and discussion of plans for the coming year. All members are invited. There will be light refreshments after the meeting.

VÝROČNÁ SCHÔDZA SPOLKU SV. MATÚŠA Č. 45

Spolok Sv. Matúša, č. 45 IKSJ bude mať výročnú schôdzu v nedeľu, 5. decembra 2021 o 1PM na fare kostola Sv. Jána Nepomuckého. Na programe budú voľby úradníkov na rok 2022, finančná správa a plán činnosti na budúce obdobie. Všetci členovia sú vítaní. Po schôdzi bude malé občerstvenie.

ZLAVNENÉ PARKOVANIE PRE FARNÍKOV je vybavené v nedeľu od 10 am do 3 pm v Garage Management Company Parking Garage na 64. ulici, medzi 2. a 1. Avenue (337 East 64th Street, tel. 212-879-9796). Parkovací lístok, ktorý vám dajú v garáži, si dajte opečiatkovať po sv. omši u pani Božekovej a zaplatte \$3. V garáži už platiť nebudete, len dajte zamestnancovi opečiatkovaný lístok a farnosť potom uhradí poplatok priamo garáži.
DISCOUNTED PARKING - parishioners receive discounted parking at the Garage Management Company Parking Garage located at 337 East 64th Street between 1st and 2nd Avenues on Sundays from 10 am to 3 pm. Have your parking ticket stamped by a church representative Mrs. Božekova following the 10:15am Mass and pay \$3 at that time. When picking up your car just give the ticket to the attendant and the church will reimburse the garage.

November 7, 2021 - Thirty-Second Sunday of Ordinary Time

WEEKLY INTENTIONS as of 11.2.21

Sunday, November 7 **32nd SUNDAY IN ORDINARY TIME**
32. NEDEĽA V OBDOBÍ CEZ ROK
8:30 am SFC - **For Our Parishioners**
9:00 am SJN - **All Souls Novena**
10:15 am SJN - **Milan Zagac** † rb Krajcovic Family
10:30 am SFC - **Ellen & William McGuire** †† rb Susan McGuire
12:00 pm SJN - **Lazaro A. Cruz & Cecilia Hicks** †† rb Marcelia Cruz Hicks
6:00 pm SJN - **Julia Rotondo** † rb Susan McGuire

Monday, November 8
12:15 pm SJN - **All Souls Novena** †

Tuesday, November 9 **DEDICATION OF LATERAN BASILICA**
9:00 am SFC - **All Souls Novena**
12:15 pm SJN - **Renato Padilla** † rb Cora Frattali

Wednesday, November 10 **ST. LEO THE GREAT**
9:00 am SFC - **For Our Parishioners**
12:15 pm SJN - **All Souls Novena**

Thursday, November 11 **ST. MARTIN OF TOURS**
9:00 am SFC - **All Souls Novena**
12:15 pm SJN - **Mr. and Mrs. Marvel Fernandez** †† rb Elaine Fernandez

Friday, November 12 **ST. JOSAPHAT**
9:00 am SFC - **For Our Parishioners**
12:15 pm SJN - **Rebeca Castro** † rb Antonieta Castro

Saturday, November 13 **ST. FRANCES XAVIER CABRINI**
12:15 pm SJN - **Martha Kelly & Jean Gordon** †† rb Elaine Fernandez
5:00 pm SJN - **Mary Louise Maher** † rb Jane Fecci

Sunday, November 14 **33rd SUNDAY IN ORDINARY TIME**
33. NEDEĽA V OBDOBÍ CEZ ROK
8:30 am SFC - **For Our Parishioners**
9:00 am SJN - **Deceased Members of the Pipa and Glogovsky Families**
rb Judith Ann Glogovsky
10:15 am SJN - **Mária Kizaková; František, Anna, František Ivan** ++++
rb Anna Sutorčíková
10:30 am SFC - **Celina and Juan Jose Cerrato** ††
rb Yadira and Francisco LaCayo
12:00 pm SJN - **For Thanksgiving & God's Blessing for the Hric Family**
6:00 pm SJN - **Nenita & Eric Lachenetco** †† rb Francis Luna

ST. NICHOLAS "MIKULÁŠ" PARTY

All children and their parents are invited to the St. Nicholas "Mikuláš" party to be held in the school gym on Sunday, December 5th at 1 P.M. If you plan to attend please notify Fr. Stefan Chanas at Rectory 212-734-4613 or Mrs. Marika Hricova 347-277-6433. Admission is free.

MIKULÁŠSKE ODPOLUDNIE

Pozývame všetky deti aj ich rodičov na Mikulášske odopoludnie, ktoré bude v nedeľu 5. decembra o 1 P.M. v telocvični školy. Ak sa chcete zúčastniť, prosím kontaktujte o. Štefana Chanasa na fare, telefón 212-734-4613 alebo pani Mariku Hricovú, telefón 347-277-6433. Vstupné je zdarma.

Religious Education Classes (English)

St. Frances Cabrini (Roosevelt Island)

Sunday, November 14, 9:30-10:30am

St. John Nepomucene (66/1st)

Thursday, November 4, 6-7pm.

contact Lisa Calabrese, at parishfin@eastrivercatholics.org.

NEW PARISHIONERS

Are you a registered parishioner? If you are not registered yet, why not do it soon. Submit your name, address and e-mail address to the Parish office by mail or by e-mail to this address parishoffice@eastrivercatholics.org or put your information on a slip of paper and drop it in the collection basket. You can also register on our website, go to East River Catholics, on the top of the page click on tab „ABOUT“, then „Become a Parishioner“ and fill in your information.

STE ČLENMI FARNOSTI?

Ste zaregistrovaní ako členovia našej farnosti? Ak ešte nie, urobte tak čím skôr. Pošlite svoje meno, adresu a e-mail adresu na farský úrad poštou alebo e-mailom na adresu parishoffice@eastrivercatholics.org alebo vhodte lístok s vašimi informáciami do košíka počas kolekty. Prihlásiť sa môžete aj na našej webstránke East River Catholics, v hornej časti webstránky kliknite na „ABOUT“, potom na „Become a Parishioner“ a zadajte svoje informácie.

EAST RIVER CONCERTS / KONCERTY

Free-will Offering. St. John Nepomucene.
In person & livestream on Facebook 'East River Catholics'
Dobrovoľné vstupné. Kostol sv. Jána Nepomuckého,
koncert je prístupný verejnosti a livestreamovaný
na Facebooku „East River Catholics“.
Saturday, November 20, 3pm, Clara Gerdes (NYC),
organ. V sobotu 20. novembra o 3 pm

INDULGENCES FOR THE FAITHFUL DEPARTED ARE EXTENDED THROUGHOUT NOVEMBER

The faithful can gain plenary indulgences for the souls in purgatory, just like last year, throughout the entire month of November. Plenary indulgences for those who visit a cemetery and pray for those who have died are normally limited to the first eight days of the month, they can be moved to any days of the month of November. The faithful can choose those days and they do not need to be consecutive.

DUŠIČKOVÉ ODPUSTKY SA ROZŠIRUJÚ NA CELÝ NOVEMBER

Úplné odpustky pre duše v očistci bude, tak ako minulý rok, možné získať po celý mesiac november 2021. Úplné odpustky pre tých, ktorí navštívia cintorín a pomodlia sa za zosnulých, ktoré bežne platia len prvých osem dní v novembri, môžu byť presunuté na ďalšie dni, až do konca novembra. Tieto dni si veriaci môžu ľubovoľne vybrať a nemusia súvisle nasledovať za sebou.

POPE FRANCIS ON VACCINATION

Pope Francis said that from a moral point of view, everybody should get vaccinated against COVID-19, because the health and life of others depend on it.

PÁPEŽ FRANTIŠEK O OČKOVANÍ

Pápež František povedal, že z etického hľadiska by sa každý mal dať zaočkovať proti COVID-19, pretože od toho závisí zdravie a životy iných ľudí.

SAINT FRANCES XAVIER CABRINI

St. Frances was born on July 15, 1850 in Italy; she completed her education and became a teacher. In 1874 she entered the religious order of Sisters of Divine Providence in Codogno. In 1880 Frances founded the congregation of the Missionary Sisters of the Sacred Heart. Until her death she remained the Mother Superior of her religious order. In 1888 she moved to United States, where she worked among immigrants. She founded 67 different institutions in large cities from New York to Latin America: schools, hospitals, convents and orphanages. In Chicago she founded the home Convent for her order. Frances Xavier Cabrini died in Chicago in 1917. She was beatified in 1938 and canonized on July 7, 1946 and was named Patroness of Immigrants in 1950. We celebrate her feast day on November 13th.

SVĚTÁ FRANTIŠKA XAVIERA CABRINI

Sv. Františka sa narodila 15. júla 1850 v Taliansku; ukončila svoje školy a stala sa učiteľkou. V roku 1874 vstúpila do rehole Sestier Božej prozreteľnosti v meste Codogno. Františka v roku 1880 založila rád Misijných sestier Najsvätejšieho Srдца Ježišovho. Až do smrti zostala generálnou predstavenou rehole. V roku 1888 odišla do Spojených štátov, kde pracovala medzi prisťahovalcami. Vo väčších mestách od New Yorku až po Latinskú Ameriku založila 67 rôznych ustanovizní: školy, nemocnice, kláštory a sirotince. V Chicagu založila materský dom rehole. Františka Xaviera Cabrini zomrela v Chicagu v roku 1917. V roku 1938 bola vyhlásená za blahoslavenú a 7. júla 1946 za svätú, v roku 1950 bola ustanovená za patrónku emigrantov. V USA slávime jej sviatok 13. novembra.

PRAYER LIST FOR OUR SICK

(Names are listed for three months)

Frank Gibbs, Heribert Gross, Mogens Peterson, Ján Zeman, Anastasia Varecha Pavur, Alex Pavur, Peggy Reich, Joan Cuomo, Linda Heimer, Halester Morales, Liliana Morales, Helena Brchnel, Ladislav Korcek, Avis Ambrose, Helen Zakutny, Magda Gabik

PRAY FOR THE DECEASED

(Names are listed for one year)

Franca Rebolini, Fitigu Tadesse, Carlos Jimenez, Ema Sekerka, Alan Wain Sheppard, Frantisek Ivan, Mary Kubenik, David G. Pacoe, Larry V. Pacoe, Gary Horner, Zita Gabrik Peculic, Karol Vida, Mary Fitzgerald, Marion Patricia Warunek, Maria Opicova, Vilma Furek Byrne, Matthew Klypka, Juraj Mikula, Magdaline Joob, Milan Dudžák

FORMER PASTORS

Msgr. Stephen Krasula, Msgr. Stephen Hudacek, Fr. Robert Tomlian, Fr. Martin Svitan, Msgr. Lawrence Connaughton, Fr. Joseph Gorman, Fr. Luke McCann, Fr. Thomas Kallumady, Msgr. John McCarthy